GOVERNMENT ORIENTAL MANUSCRIPT LIBRARY
INDEXING FOR TELUGU MANUSCRIPT

Sl.	Particulars	Details
1	Language	TELUGU
2	Material	Paper Mss.
3	Bundle Number	TEL B 0638
4	Work Number	D 2892
5	Page No (From... To)	1 to 67
6	Name of the Work	APOSTHALULA KARYALU ADHIYAYAMU
7	Subject	BIBLE APOSTHALULA KARYAM

Tel
D. No. 2892
B. 638

2899

1

1. 2 ...

Icl ...
B. 638

3 2 5

D No. 2895

D. 2892

2 ~~2895~~

D 2892

12×8

Apōstulakāryāle

D.2892

Apostulakaryalu

The Acts of the Apostles, in Telugu
translated by Charles Philip Brown, 1840

8

GOVERNMENT ORIENTAL MSS. LIBRARY, MADRAS
1-A
D.2892

1 [illegible]
2 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]

Acts 1 అపోస్తలుల కార్యాలు అధ్యాయం ౧

౨౫ ద్రోహి అయి వెళ్ళె॥ ఆ సేంకర్త్వముల యందు యూదాను అ
౨౬ పరాధము చేసి తన స్థానమునకు పడిపోయెనని చెప్పి॥ వారు చీ
ట్లు వేస్తె ఆ చీటి మత్తీయు పేర పడ్డినందున ఆయన ఆ పదకొండు
మంది అపోస్తలులతో కూడా చేర్చబడెను॥ - - -

Acts 2 అపోస్తలుల కార్యాలు. అ ౨

౧ అంతట పంచికోస్తదినము ప్రారంభముగా వచ్చేవరకు వారం
౨ దరూ యేకస్థలమందు ఐకమత్యముగా వున్నందువల్ల॥ స్వర్గము
నుంచి బలమైన గాలి జోరబడినట్లు అకస్మాత్తుగా వతధ్వని వచ్చి
౩ వారు కూర్చున్న యిల్లంతా నిండెను॥ అగ్నిజ్వాలికల వలెవున్న
ధివికొన్ని వారందరికి అగుపడి వారందరిలో ప్రతిమనిషిమీద వ్రాలెను॥
౪ అంతట వారందరూ సాంక్తస్పిరిత ప్రేరితులై స్పిరిత వారం
కు మాట్లాడనిచ్చిన పెప్పును వేరే వేరే భాషలలో మాట్లాడసాగిరి॥
౫ మరిన్ని స్వర్గముక్రింద వుండే ప్రతి దేశముల నుంచి భక్తులైన
యూదీమనుష్యులు వచ్చి యెరూసలేములో నివాసము చేస్తు
వుండిరి॥ ఆ ధ్వనియీ సంగతి ప్రబలిన బడగానే ఆ జనస
మూహము వచ్చి ప్రతిమనిషి తన స్వభాషలో వారు మాట్లా
౭ డగా విని కలవరపడిరి॥ మరిన్ని వారందరూ ఆశ్చర్యపడియు
మిగుల యీ మాట్లాడే వారందరు గలలీయులు కారా॥
౮ మనము పుట్టిన భాషలో ప్రతిమనిషి మాట్లాడతే మనము యే
లాగు వినేది అని వకరితో వకరు అనుకుంటూ విభ్రమ
౯ పడిరి॥ పర్తియులు। మెదీలు। ఎలమీతులు। మెసపతామి।
యూదేశస్థులు। యూదియ। కాపదోక్యపోంతస।
౧౦ । ఆసియ॥ ఫ్రుగ్య। పాంఫుల్య। యెగుప్తు। కూరేనె
సమీపమైన లిబ్యప్రాంత్యములలో నుండేవారున్న। రోమా

Acts 2 అపోస్తలుల కార్యాలు ౩ అ ౨

యూదామతస్థులున్న
దేశస్థులున్న। యూదామతమందు వచ్చి కలిసినవారున్న॥
౧౧ క్రేతులున్న। అరబ్బీలున్న। భగవంతుని ఆశ్చర్యకార్యాలను
మన భాషలో మాట్లాడగా మనము వింటూ వున్నామని॥
౧౨ వారందరున్ను ఆశ్చర్యపడి కని అర్థమేమో అని వకరితో వ
౧౩ కరు చెప్పుకుంటూ అనుమానపడిరి॥ కొందరు వీండ్లు కొ
త్తసారాయితో నిండుకొని యున్నారని యెగతాళిగా చెప్పి
౧౪ రి॥ యింతలో పేతరు ఆ పదకొండుమందితో కూ
డా నిలుచుండి యెలుగెత్తి వారలకు తెల్పనిదే యూదీయ
యెరూసలేములో వుండే వారలారా
వారా మీరు యిది తెలిసియుండుగాక నా మాటలు ఆల
౧౫ కించండి॥ యిందువల్లనంటే యిది పగలు మూడోఘడియే గన
క మీరు అనుకునే ప్రకారము వీండ్లు తాగుబోతులు కారు॥
౧౬ అయితే యిది యోయేలు ప్రవక్త చెప్పినది॥ దేవుడు చె
౧౭ ప్పినదేమంటే కడాపటి దినములలో నేను నా యొక్క స్పిరి
తను సమస్తజనుల యందు ప్రవేశింపచేసెదను
కొమాళ్లున్న మీ కొమార్తెలున్న అనాగతము చెబుదు
౧౮ గరు॥ మీ బిడ్డవాండ్లకు దర్శనములు కలుగును
మీ ముసలివాండ్లు కలలు గందురు మరిన్ని ఆ దినములలో
నా పనివాండ్లయందున్ను నా పనికత్తెలయందున్ను నా స్పిరి
తను ప్రవేశపెట్టుదును అందువల్ల వారందున్న భవిష్యత్తు
౧౯ చెప్పుదురు॥ మరిన్ని ఆకాశమందు ఆశ్చర్యములను
భూమియందు గురుతులను నన్నెత్తురున్ను అగ్నిని
౨౦ పొగను నేను కనపరుతును॥ సూర్యుని వెల్తురు చీకటిగాను చంద్రు
ని రక్తముగాను యీ మహాదినము రాకమును పేసూర్యు

౨౧ ము చీకటి అవును చంద్రుడు నెత్తురు అవును॥ మరిన్ని సంభ
వించేది యేమంటే ప్రభువుపేరిటను ప్రార్థించేవాం
౨౨ డ్లు రక్షింపబడుదురు॥ యిస్రాయేల్ మనుష్యులారా యీ
మాటలు వినండి మీరున్ను తెలిసిన ప్రకారము మీలోపల దే
వుడు ఆయన ద్వారా జరిగించిన అద్భుతములవల్లనున్ను
ఆశ్చర్యములవల్లనున్ను సూచకక్రియలవల్లనున్ను నజరేతుయే
౨౩ సు దేవుడు మెచ్చిన మనిషి॥ దేవుని యొక్క నిర్ణయమైన ఆజ్ఞ
వల్లనున్ను దీర్ఘదృష్టివల్లనున్ను అప్పగించబడిన యెంట
ఆయనను మీరు పట్టుకొని పాపిష్ఠులచేతులతో కొర్తవేసి
౨౪ చంపితిరి॥ మరణమునుగురించి ఆయన పట్టబడియుండతగు
అసాధ్యము గనక దేవుడు ఆ మరణబాధలు విడిపించి
౨౫ ఆయనను తిరిగి బ్రతికించినాడు॥ యెందువల్లనంటె ఆ
యనను గురించి దావీదు చెప్పుతాడు నేను కలకాలం
ప్రభువును నా కుడిభాగమునుండి సాక్షియైయున్నాడు గనక నేను ఆ
౨౬ యన నుండి నిరంతరము చూచినాను॥ గనక నా
హృదయము ఆనందించినది నా నాలుక సంతోషించినది
౨౭ నా మాంసమున్ను ఆశతో నిలుచును॥ యెం
దుకంటె నా ప్రాణమును నరకములో విడిచిపెట్టవు నీ పరి
౨౮ శుద్ధాత్ముని కుళ్ళుపట్టనివ్వవు॥ జీవనమార్గములను నీవు
నాకు తెలియచేసినావు నీ సన్నిధానము సంతోషమున్ను
౨౯ ఆనందభరితముగా చేతువని చెప్పియున్నాడు॥ పురుషు
లారా అన్నలారా మూలపురుషుడైన దావీదును గురించిన
సంగతి ధైర్యముగా చెప్పనియ్యండి యేమంటే ఆ

యన చచ్చి పాతిపెట్టబడినాడు ఆయన సమాధి యి
౩౦ ప్పటికిన్ని మనలోనే వున్నది॥ కాబట్టి ఆయన ఋషి
అయి ఉండి దేవుడు తన సింహాసనముమీద కూర్చుండగలందు
లకు మాంసప్రకారము తన గర్భఫలములవల్ల క్రీస్తును పుట్టి
౦చేస్తానని తనకు ప్రమాణముచేసి వుండెనని గుర్తెరిగి॥
౩౧ యిది ముందుగా చూచివుండి ఆయన ఆత్మ నరకములో
విడిచిపెట్టబడలేదు ఆయన మాంసము కుళ్ళిపోలే
దని క్రీస్తు యొక్క పునరుత్థానమునుగురించి ప్రసంగించెను॥
౩౨ యీ యేసును దేవుడు తిరిగి లేపినాడు అందునుగురించి మే
౩౩ మందరమున్ను సాక్షులమై వున్నాము॥ గనక ఆయన దేవుని
యొక్క కుడిచేతివల్ల ఘనము పొందివుండి సాంత్వనపరచే
పరిశుద్ధాత్మను తండ్రివల్ల గ్రహించి మీరు ప్రస్తుతము చూ
౩౪ చి విన్నదాన్ని పూచనచేసినాడు॥ యెందుకంటే దావీదు స్వ
౩౫ ర్గమునకు యెక్కలేదుగాని నేను నీ శత్రువులను నీ పాదపీ
ఠముగా చేసేదాకా నీవు నా కుడిపార్శ్వమందు కూర్చుండుమని ప్ర
భువు నా ప్రభువుతో అనినట్టు ఆ తను స్వయముగా చె
౩౬ ప్పినాడు॥ గనక మీరు కొర్తవేసిన ఆ యేసునే స్వామిగా
నున్ను క్రీస్తుగానున్ను దేవుడు యేర్పరచియున్నా
డని యిస్రాయేల్ యొక్క వంశమువారంతా రూఢిగా తె
౩౭ లుసుకుందురుగాక అనిచెప్పెను॥ ఆ మాట ఆ సంగతి యిది
వారు వినగానే వారి హృదయములయందు నాటి పేతరు
పేతురుతోను మిగతా అపోస్తలులతోను పురుషులా
రా అన్నలారా మేమేమి చేతుమని అన్నారు॥

Acts 2 అపోస్తలుల కార్యములు అ. ౨

౩౮ వాండ్లతో పేతురు యిట్లనెను పశ్చాత్తాపము నొంది పా
పపరిహారము కొరకు యేసుక్రీస్తు పేరిట మీలో ప్రతిమ
నిషి బాప్తిస్మము నొందితే అంతట మీకు సాంత్వపరిచే
౩౯ వరమును యిచ్చును॥ యెందుకంటే మీ విషయము
న్ని మీ పిల్లల విషయమున్ను దూరముగా వుండే వాండ్లందరి
విషయమున్ను భగవంతుడైన మనదేవుడు ఎవరిని పిలిచే సమస్తమైన
౪౦ రి విషయమున్ను యీ ప్రతిజ్ఞ చెల్లునని చెప్పెను॥ యింకా
అనేక మాటలు సాక్ష్యార్థముగా చెప్పి బోధచేసి యీ
దుష్ట వంశమునుంచి మీ ప్రాణముల నుద్ధరించుకొమ్మని చెప్పె
౪౧ ను॥ అంతట ఆయన వాక్యము సంతోషముగా విన్న
వాండ్లు బాప్తిస్మము పొందిరి మరిన్ని ఆ దినమే మూడువే
ల ప్రాణులవర్కింతమూ అక్కరచేరిరి॥ మరిన్ని వాండ్లు
అపోస్తలుల యొక్క వుపదేశమందున్ను సహవాసమం
దున్ను రొట్టె విరుపులోనున్ను ప్రార్థనలోనున్ను స్థిరముగా
నిలిచిరి॥ ప్రతిమనిషికి భయము కలిగెను మరిన్ని అ
పోస్తలులచేత అనేక అద్భుతములున్ను గురుతులున్ను
౪౪ జరిగించబడెను॥ అంతట నమ్మిన వాండ్లందరు ఏకత్ర
గా కూడి ద్రవ్యమంతా సముదాయముగా వుంచుకొని॥
౪౫ వారి ఆస్తులున్ను సొమ్ములున్ను అమ్మివేసి ప్రతిమనిషి
౪౬ యొక్క అక్కరకొద్దీ అందరికి పంచిపెట్టిరి॥ ప్రతిదినము గుడి
లో ఐకమత్యముగా వుండి యింటింట రొట్టెలు
విరుచుతూ సంతోషముతోనున్ను నిష్కపట హృదయ
౪౭ ముతోనున్ను భోజనము చేస్తూ॥ దేవుణ్ణి స్తుతిస్తూ

Acts 2 అపోస్తలుల కార్యములు అ. ౨

సమస్త ప్రజలయొక్క దయ కలిగినవారై మరిన్ని సంరక్షింప
బడేవాండ్లను భగవంతుడు ప్రతిదినము సభయందు చే
ర్చుతూ వచ్చెను॥

Acts 3 అపోస్తలుల కార్యములు అ. ౩

౧ అంతట పేతురున్ను యోహానున్ను తొమ్మిదో ఘంటలకు అనగా
౨ ప్రార్థన కాలానకు గుడిలోకి కూడా పోతే॥ తల్లికడుపులో పు
ట్టిన మొదలుకొని కుంటివాడుగా వుండేవకడు నిత్యమున్ని వాండ్లు మో
సుకవచ్చి గుడిలోకి పొయ్యేవాండ్ల దగ్గర భిక్షము అడుక్కో
వడానకు సుందరమనే గుడిద్వారమందు ప్రతిదినము వాణ్ణి
౩ పరుండబెట్టుతూ వచ్చిరి॥ వాడు పేతురు యోహానును గుడి
౪ లోకి పొయ్యేటప్పుడు చూచి భిక్షము అడిగెను॥ అం
తట పేతురున్ను యోహానున్ను వాణ్ణి మా తట్టు దృష్టియుంచుమ
న్నులదూడు మని చెప్పిరి వాండ్ల యొద్ద ఏమైనా దొరుకుననే
౫ ఆశతో వారిని చూచెను॥ యింతలో పేత
రు వెండి బంగారు నావద్ద లేదుగాని నాకు వుండేది యిస్తా
౭ ను నజరేతు యేసుక్రీస్తు పేరిట లేచి నడవమని చెప్పి॥ వాని కుడి
చెయి పట్టి లేవనెత్తెను తక్షణమే వాని కాళ్ళకున్ను చీలమం
౮ డలకున్ను బలము కలిగెను॥ అంతట వాడు గంతువేసి నిలి
చి నడుస్తూ దుముకుతూ దేవుణ్ణి ప్రార్థన చేస్తూ వారి
౯ తో కూడా గుడిలో ప్రవేశించెను॥ అంతట వాడు న
డుస్తూనే దేవుణ్ణి ప్రార్థిస్తూ వుండగా సకలజనులు చూచి
౧౦ గుడి యొక్క సుందర ద్వారమందు భిక్షము కొరకు కూర్చు

[illegible]
౧౧ [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
౧౨ [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
౧౩ [illegible]
[illegible]
౧౪ [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
౧౫ [illegible]
[illegible]
[illegible]
౧౬ [illegible]
[illegible]

[illegible]
[illegible]
౧౭ [illegible]
[illegible]
౧౮ [illegible]
[illegible]
౧౯ [illegible]
[illegible]
[illegible]
౨౦ [illegible]
[illegible]
౨౧ [illegible]
౨౨ [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
౨౩ [illegible]
[illegible]
౨౪ [illegible]

Acts 3 అపోస్తలుల కార్యాలు - అ ౩

తర్వాత వచ్చినవారున్ను యెంతమంది పలికినారో అందరు
న్ను యీ దినములను గురించి ముందుగా తెలియచేసినారు॥
౨౫ మీరు ఋషులకున్ను నీ సంతానమువల్ల భూమియందు
వుండే అన్ని వంశములున్ను ధన్యములౌనని అబ్రహాము
తో చెప్పి దేవుడు మన తండ్రులతో చేసిన నిర్ణయపత్రికకు
౨౬ న్ను సంతానమైవున్నారు॥ దేవుడు తన కుమారుడైన యే
సును పుట్టించి మీలో ప్రతివాండ్లను (?) మీ చెడ్డ
మనిషి యొక్క దుష్కృత్యములను నివారించి మిమ్మును ఆశీర్వ
దించేటందుకై ఆయనను పంపించినాడని పలికెను॥

Acts 4 అధ్యాయం - ౪.

౧ అంతట వీరు జనులతో మాట్లాడుతూ వుండగా
ఆచార్యులున్ను గుడినాయకుడున్ను సదుకేయులున్ను వారి
౨ మీదికి వచ్చి॥ చచ్చినవారిలోనుంచి తిరిగి పునరుత్థానము
ను యేసు మూలకముగా వీండ్లు ప్రజలకు బోధచేసి ప్ర
కటన చేస్తున్నారని వాండ్లు (?) కలవరపడి వాండ్లమీద చేతులువేసి॥
౩ యింతలో సాయంత్రమైనందున వాండ్లను మరునాటి
౪ దాకా చెరసాలలో పెట్టినారు॥ ఆయన వుపదేశిన్ని
విన్నవాండ్లలో చాలామంది విశ్వసించిరి
మనుష్యుల యొక్క సంఖ్య అయిదువేల పర్యంతము
౫ వుండెను॥ మరునాటి ఉదయమున యేమంటే వాండ్ల అధి

Acts 4 అపోస్తలుల కార్యాలు 7 అ ౪

కారులున్ను పెద్దలున్ను శాస్త్రులున్ను మహా యాజకుడైన అన్నా
సుడున్ను కాయఫుడున్ను యోహానున్ను అలెక్సాంద్రున్ను
మహా యాజకుని యొక్క సంబంధికులందరిలో అందరున్ను కూడా॥
౭ యెరూసలేములో పోగైరి అంతట వీళ్లను మధ్యను వుంచుకొని
మీరు యే శక్తిచేతనైనా యే పేరిట యిది చేస్తిరని వారు అడిగి
౮ రి॥ పేతురు పరిశుద్ధాత్మచేత పూరితుడై వాండ్లతో అయి
న్ను ప్రజల యొక్క పరిపాలకులారా యిస్రాయేలు పెద్ద
౯ లారా॥ యీ అశక్తునికి చేయబడ్డ వుపకారమును
గురించి వాడు యెలాగున స్వస్థపరచబడ్డాడని యీవేళ
౧౦ మమ్మును విమర్శచేస్తూవుంటే॥ మీరున్ను యిస్రాయేలు
ప్రజలున్ను తెలియవలసినది యేమంటే మీరు సి
లువవేసి యెవనిని దేవుడు చచ్చినవాండ్లలోనుంచి దేవుడు
తిరిగి లేపినాడో ఆ నజరేతు యేసుక్రీస్తు యొక్క నామ
పేరిట ఆయనచేతనే వీడు ఆరోగ్యము పొంది మీ యెదు
౧౧ యెదుట నిలిచివున్నాడు॥ యిల్లు కట్టేవారైన మీరు తోసి
వేసినరాయిగా వున్నయితడు మూలకు తలరాయి
౧౨ అయినాడు॥ మరి యెవరివల్లనున్ను రక్షణ లేదు యెం
దువల్లనంటే మనము దేనివల్ల రక్షించబడవలసినదో ఆ
కాశము కింద మనుష్యులకు యివ్వబడ్డ నామము మరి
౧౩ లేదని చెప్పెను॥ అంతట పేతురు యొక్కన్ను యోహాను
యొక్కన్ను ధైర్యమును వారు చూచి వీండ్లు విద్యా

వారు తులున్న అవివేకులున్నగా వున్నట్టు తెల్సుకొని ఆశ్చ
ర్యపడి వీండ్లు యేసుతో కూడా వుండిన వాండ్లని గు
౧౪ ర్తించిరి॥ స్వస్థపరచబడిన మనుష్యుడు కూడా నిలుచున్నది చూసి
నివాండ్లు ప్రత్యుత్తరముగా యేమి యనుటకు వీరికి వీలు
౧౫ గా యేమిన్ని చెప్పలేకపోయిరి॥ తాని సభలోనుంచి వెలి
యావ్వని వాండ్లకు వేరు శలవిచ్చి యిప్పుగానే వాండ్లు త
౧౬ మలో తాము ఆలోచించుకొని చెప్పిన దేమంటే॥ యీ
మనుష్యులను మనము యేమి చేయవలసినది యెందుకంటే వీం
డ్లచేత ప్రసిద్ధమైన అద్భుతము ఒకటి చెయ్యబడ్డదని యె
రూసలేములో వుండేవారి కందరికి విశదమై వున్నది అది
౧౭ కాదని మనము అనలేము॥ గాని ప్రజలమధ్య యిది
యికను యెంత మాత్రము ప్రచురము కాకుండా యి
కమీదట యీ పేరిట వారితో యెవరితోను మా
టాడకుండా వుండేటట్టు వాండ్లను మనము
౧౮ బెదరించుదామని॥ వాండ్లను పిలిచి యేసు పేరు
పెట్టి యెంత మాత్రము మాట్లాడవద్దనిన్ని బోధ చెయ్య
౧౯ వద్దనిన్ని ఆజ్ఞాపించినారు॥ అయితే పేతురున్ను యోహా
నున్నూ వాండ్లతో ప్రత్యుత్తరము చెప్పినదేమంటే దేవు
డు చెప్పినదానికంటే మీరు చెప్పినదే దేవుని దృ
౨౦ ష్టికి యుక్తముగా వుందునా యోచించండి॥ యెం
దుకంటే మేము చూచిన్ని విన్న సంగతులను గురించి మే

౨౧ ము మాట్లాడక పోరాదు॥ కాబట్టి ప్రజలవద్దనుంచి గాని వీం
డ్లను శిక్షించేటందుకు వల్లకాక వాండ్లను బెదరించి విడిచిపెట్టి
రి యెందుకంటే జరిగినదాన్ని గురించి ప్రజలందరూ దేవుణ్ని స్తుతిం
౨౨ చిరి॥ యెందుకన్నంటే స్వస్థముచేసే యీ అద్భుతము యెవని
విషయమై ఆగపరచబడెనో వాడు నలభై యేండ్లకు మించిన
౨౩ వాడుగా వుండెను॥ గాని వీండ్లు విడిచిపెట్టబడి తమ స్వ
జనము వద్దకు పోయి ముఖ్యయాజకులున్ను పెద్దలున్ను తమతో చెప్పినద
౨౪ ంతా యెరుకచేసిరి॥ అంతట వాండ్లు ఆ మాటను విని యేకమన
ముతో దేవుణ్ని గూర్చి యెలుగెత్తి చెప్పిరి భగవంతుడా నీవే స్వర్గ
మున్ను భూమిన్ని సముద్రమున్ను వాటిలో వుండే సమస్త
౨౫ సృష్టించినదేవుడవు॥ అన్యజనములు [illegible]
[illegible] వ్యర్థ సంగతులను గురించి [illegible]
[illegible] వున్నారు [illegible]
౨౬ స్వామి మీదను క్రీస్తు మీదను [illegible]
యందరి రాజులు లేచినిలిచిరి అధికారులున్ను గుంపుగా కూ
౨౭ డిరి॥ యెందుకన్నంటే నీ హస్తమున్ను నీ ఆలోచనయున్ను యే
౨౮ మి జరిగేటట్టు పూర్వము నిర్ణయించెనో వాటిని చేసే
టందుకై హేరోదున్ను పొంతిపిలాతున్ను అన్యజనులున్ను యి
స్రాయేలు ప్రజలున్ను నీవు అభిషేకించిన నీ యొక్క పవిత్ర పుత్రు
౨౯ డైన యేసు మీదికి సమ్మతముగా చేరినారు॥ స్వామి యిప్పు

Acts 4 [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

౩౧ [illegible]

[illegible]

[illegible]

౩౨ [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

౩౪ [illegible]

[illegible]

[illegible]

౩౫ [illegible]

[illegible]

౩౬ [illegible]

Acts 4 [illegible]

[illegible]

౩౭ [illegible]

[illegible]

[illegible]

Acts 5 [illegible]

౧ [illegible]

౨ [illegible]

[illegible]

[illegible]

౩ [illegible]

[illegible]

[illegible]

౪ [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

౫ [illegible]

[illegible]

[illegible]

౬ [illegible]

౭ [illegible]

[illegible]

౮ పలికినప్పుడు॥ అంతట ఆ భూమిని మీరు ఇంతకే అమ్మినారా
నాకు చెప్పుమని పేతురు దాన్ని అడిగితే అవును ఇంతకే అని అది చె
౯ ప్పెను॥ అంతట పేతురు దానితో భగవంతుని స్పిరితును పరీక్షసెయ్య
టానకు మీరుభయులు సమ్మతించటమేలా ఇదిగో నీ
మునిమిటిని పాతిపెట్టినవాండ్ల పాదములు వాకిట్లోనే వున్నవి
౧౦ వాండ్లు నిన్ను కూడా మోసుకునిపోతారని అనగానే॥ ఆపె త
క్షణాన అతని కాళ్ళ ముందర పడి జీవము విడిచెను ఆ పడుచువాండ్లు
లోపలికి వచ్చి దాన్ని చచ్చినదాన్నిగా కనుక్కొని మోసుకపోయి దాని
౧౧ పెనిమిటి దగ్గరనే పాతిపెట్టిరి॥ అంతట సభ అంతటికిన్ని యీ సంగ
౧౨ తులు విన్నవాండ్లకున్ను మహా భయము కలిగెను॥ మరిన్ని అపొస్తలు
ల చేతుల గుండా అనేక చిహ్నాలున్ను అద్భుతములున్ను జనుల మద్ధ్యె
జరిగినవి॥ ॥ ॥ వారంతమంది ఐకమత్యముగా సొలొమోను యొ
౧౩ క్క మండపములో వుండిరి॥ కడమవాండ్లలోపల వకడున్ను ఆయనా
వాండ్లతో సేరడానకు ధైర్యము తెచ్చుకోలేదు గాని జనులు వీండ్లను
౧౪ గొప్పచేసిరి॥ మరిన్ని విశ్వాసము గల స్త్రీ పురుషుల యొక్క సమూహా
౧౫ ములు భగవంతుని పక్షమందు విశేషంగా చేరిరి॥ అందువల్ల పేతురు
వస్తూ వుంటే యెవరిమీదనైనా ఆయన నీడ అయినా
అందులో కొందరికి సోకవలెనని వాండ్లు రోగస్థులను వీధుల
లోకి తెచ్చి పడకల మీదనున్ను మంచముల మీదనున్ను పరుండ
౧౬ బెట్టినారు॥ మరిన్ని యెరూసలేము చుట్టూ వుండే పట్టణము
ములనుంచి జనసమూహాము అశక్తులనున్ను అపవిత్రమైన
పిశాచములచే శ్రమపడ్డవాండ్లనున్ను తీసుకవచ్చినంతల్లో

౧౭ వాండ్లలో ప్రతివానికిన్ని స్వస్థపరచబడ్డారు॥ ॥ ॥ అంతట
మహాయాజకుడున్ను అతనితో కూడా వున్న సదూకేయుల మతస్థులు
౧౮ న్నుమేమి ఆగ్రహభరితులై॥ అపొస్తలులను పట్టుకొని వారి
౧౯ ట్టమైన చెరసాలలో వేసినారు॥ అయితే భగవంతుని దూత
రాత్రి చెరసాల యొక్క వాకిండ్లు తీసి వాండ్లను బైటికి తీసుక
౨౦ వచ్చి చెప్పెను॥ మీరు గుడిలో నిలుచుండి యీ జీవపు విషయ
౨౧ మైన మాటలు ప్రజలకు చెప్పండని అనగానే॥ వాండ్లు అది విని
పొద్దున్నే గుడిలో ప్రవేశించి బోధచేసినారు అయితే మహా
యాజకుడున్ను అతనితో కూడా వుండేవాండ్లున్ను ఆలో
జనసభవారినిన్ని యిస్రాయేల్ యొక్క కులపెద్దలనందరిని పిల్పించి
౨౨ వాండ్లను తీసుకరమ్మని చెరసాలకు పంపించెను॥ అయితే [illegible]
వరులువెళ్ళే వరకు వాండ్లు చెరసాలలో లేకపోయినందున్ను వా
౨౩ ద్దమళ్ళీ వచ్చి॥ చెరసాల భద్రముగా మూసివుండెను కా
వలివాండ్లు వాకిళ్ళ ముందర బయట నిలుచుండి వుండగా చూ
మువాస్తవంగా చూచినాము గాని తెరిచి చూస్తే లోపల వక
౨౪ కడున్ను మాకు కనపడలేదనిరి॥ అంతట మహాయాజకుడున్ను గుడి
నాయకుడున్ను ముఖ్యులైన యాజకులున్ను యీ మాటలు విని యిది యేమి
౨౫ అవ్వునో అని సందేహపడుతూ వుండగా॥ వకడు వచ్చి మీరు
చెరసాలలో వేసినవాండ్లు గుడిలో నిలుచుండి ప్రజలకు బో
ధించుతూ వున్నారు అని వాండ్లతో చెప్పెను॥
౨౬ అప్పట్లో ఆనాయకుడు బంటులతోటి కూడా పోయి

[illegible]

[illegible]

Acts 7 అధ్యాయము ౭

౧ [illegible]

౨ [illegible]

౩ [illegible]

౪ [illegible]

౫ [illegible]

౬ [illegible]

౭ [illegible]

౮ [illegible]

౯ [illegible]

[illegible]

౧౦ [illegible]

౧౧ [illegible]

౧౨ [illegible]

౧౩ [illegible]

౧౪ [illegible]

౧౫ [illegible]

౧౬ [illegible]

౧౭ [illegible]

[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
20 [illegible]
[illegible]
21 [illegible]
[illegible]
22 [illegible]
[illegible]
23 [illegible]
[illegible]
[illegible]
24 [illegible]
[illegible]
25 [illegible]
[illegible]
[illegible]
26 [illegible]

[illegible]
[illegible]
[illegible]
27 [illegible]
[illegible]
[illegible]
28 [illegible]
29 [illegible]
[illegible]
30 [illegible]
[illegible]
[illegible]
31 [illegible]
32 [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
33 [illegible]
[illegible]
34 [illegible]

ములోనువుండేటి నా జనము యొక్క శ్రమను చూచి వారి
యొక్క మూల్గడము విని వారిని తప్పించేటందుకు వచ్చి
నాను యిప్పుడు రా నిన్ను మిస్రియాముకు పంపుదునని
౩౫ చెప్పెను॥ అంతట నిన్ను యెవడు అధికారిగాను న్యా
యాధిపతిగాను న్ను యెవరు నియమించినారని చెప్పి
వారు తిరస్కరించిన మోషేనే యజమానునిగా
నున్ను న్యాయాధిపతిగాను వుండగలందులకై దేవుడు
వనములో అగపడ్డ దూత ద్వారా దేవుడు పంపించె
౩౬ నందున్ను॥ ఆయన మిస్రియా దేశమందున్ను యెఱ్ఱ స
ముద్రమందున్ను అరణ్యమందున్ను నలువది యేండ్ల
పర్యంతము అద్భుతములున్ను సూచనలున్ను అగపరచి వారి
౩౭ దలవాండ్లను బైలుదేర తెచ్చినాడు॥ ౹౹ ౹౹ ౹౹ వాడు ఇశ్రా
యేలు వారలను చూచి దేవుడైన ప్రభువు నావలె ఒక ప్రవక్తను
మీ సహోదరులలోనుంచి పుట్టించును మీరు ఆయన వాక్కు
యెను వినవలెనని యిస్రాయేలు సంతతికి చెప్పిన మోషే
౩౮ యితడే ను॥ అరణ్యములో వుండేటి సభలోను సీనాయి పర్వత
ముందు ఆతనితో మాట్లాడిన దూతతో కూడాను మన పి
తరులతో న్ను వుండి మనకు ఇయ్యడానికై సజీ
వమైన వాక్యములను పొందినవాడు యితడే ను॥
౩౯ యీయనకు మన తండ్రులు లోబడక యీయనను తమ
దగ్గర నుంచి నెట్టివేసి తిరిగి మిస్రియా మునకు వెళ్లడానికి

౪౦ మనస్సుగలవారై॥ అహరోనుతో యిట్లనిరి మాకు ము
న్దుగా నడచే దేవతలను పుట్టించుము మిస్రి దేశములోనుంచి మ
మ్ములను బైలుదేర తీసుకువచ్చిన యీ మోషే యేమాయెనో
మాకు తెలియదని [illegible] అహరోనుతో చెప్పిరి॥
౪౧ మరియు ఆ దినములలో వారు ఒక దూడను చేసి విగ్రహ
ముకు బలి అర్పించి తమ చేతులపని చూచి ఆనందించిరి
~~మును విని యెన్నాతను చేసిన పనులను గూర్చి సంతోషించిరి~~
౪౨ అప్పుడు దేవుడు విముఖుడై ఆకాశ సైన్యమును పూజించ
టానికి వారిని అప్పగించెను అందు విషయమై ప్రవక్తల గ్రంథ
ములో వ్రాసినట్టు ఇశ్రాయేలు వంశస్థులారా నలుబది యేండ్ల పర్యంతము
అరణ్యములో బలులను అర్పణలను బలులను నాకు అర్పించి
౪౩ యున్నారా॥ మీరు పూజించేటి మొలెకు గుడారమున్ను మీ
దేవత అయిన రెంఫాను నక్షత్రమున్ను పూజించే [illegible]
కొంటిరి మీరు చేసిన ప్రతిమలను నిమిత్తము బబులోను
దాటి నేను మిమ్ములను దూరపరచి తీసుకుపోదునని వ్రా
౪౪ సినది॥ మన పితరులకు అరణ్యములో సాక్ష్యపు గుడారముండెను ౹౹ ౹౹ ౹౹ అ
రణ్యములో నీవు చూచిన మాదిరి చొప్పున దానిని చే
యవలెనని మోషేతో మాట్లాడిన దేవుడు ఆజ్ఞా
పించిన ప్రకారము అది యేర్పరచబడెను
౪౫ దానిని మన పితరులు పొంది యెహోషువతో కూడా
తండ్రులు గుడారమును స్వాధీనపరచుకొని తండ్రులు పూర్వము
అన్యజనులను దేవుడు వెళ్లగొట్టిన దేశములో ప్రవేశించినపుడు

Acts 7 [illegible]

[illegible]

Acts 7 [illegible]

[illegible]

Acts 8 [illegible]

[illegible]

Acts 8 అపొస్తులుల కార్యాలు [illegible]

[illegible]
[illegible]
౪ [illegible]
౫ [illegible]
౬ [illegible]
[illegible]
[illegible]
౭ [illegible]
[illegible]
[illegible]
౮ [illegible]
౯ [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
౧౦ [illegible]
౧౧ [illegible]
[illegible]
[illegible]
౧౨ [illegible]
[illegible]

GOVERNMENT ORIENTAL MANUSCRIPTS LIBRARY, MADRAS.

Acts 8 అపొస్తులుల కార్యాలు [illegible]

౧౩ [illegible]
[illegible]
[illegible]
౧౪ [illegible]
[illegible]
[illegible]
౧౫ [illegible]
[illegible]
౧౬ [illegible]
[illegible]
౧౭ [illegible]
[illegible]
౧౮ [illegible]
[illegible]
౧౯ [illegible]
[illegible]
౨౦ [illegible]
[illegible]
[illegible]
౨౧ [illegible]
౨౨ [illegible]

Acts 8 అపొస్తలులకార్యములు · అ

నీయొక్క దుష్టత్వమును గురించి పశ్చాత్తాపము పొంది నీవు

మన్ను యొక్క తలంపు క్షమించబడునేమో ప్రభువును ప్రార్థించుము॥

౨౩ యెందుకనగా నీవు ఘోరమైన చేదుతనముగను దుర్నీతి బంధకములోను

౨౪ నున్నట్టు నాకు తెలుస్తున్నదని చెప్పెను॥ అంతట సీమో

రు చెప్పిన సంగతులలో ఒకటైన్నా నాకు సంభవించకుండా నా

కొరకు మీరు భగవంతుని వేడుకొండని ప్రత్యు

౨౫ త్తరము చెప్పినాడు॥ అంతట వారు సాక్ష్యమిచ్చి భగవంతుని

వాక్యమును ప్రకటన చేసి యెరూసలేముకు తిరిగి వచ్చునపుడు

రీతలయొక్క అనేక గ్రామములలో యింకను శుభవర్తమాన

౨౬ మును చాటించిరి॥ ॥॥॥ ప్రభుస్వామి యొక్క ఫిలిప్పునితో

ప్పి నీవు లేచి దక్షిణ దిక్కుగా యెరూసలేమునుంచి గాజుకు పోయ్యే

అడవి మార్గమునకు దక్షిణముగా పొమ్మని అనగానే॥

౨౭ యితడు లేచి వెళ్ళినంతలో యిథియోపియ దేశస్త్రీ ఐన

ఖోజా ఆయొకడు ఇథియోప్య దేశపు రాణికి అయినటువంటి

దాకేయను అధికారముకలిగి ఆమె యొక్క ~~బొక్క~~

నము అంతటిమీదను ఉంచబడినవాడు ఇథియోప్య దేశస్థు

డైన ఖోజా నొకడు ప్రార్థించవలెనని యె

౨౮ రూసలేముకు వచ్చి తిరిగి వెళ్ళుచూ తన రథముందు కూ

ర్చుండి యెసయా ఋషి గ్రంథము చదువుతూ వుండగా॥

౨౯ నీవు దగ్గిరికి పోయి యా రథముతో కలుసుకొమ్మ

Acts 8 అపొస్తలులకార్యములు 18 అ

30 ని ఫిలిప్పునితో స్పిరిత అన్నమాట॥ ఫిలిప్పు అక్కడికి పరు

గెత్తి అతడు యెసాయాఋషి గ్రంథమును చదవగా వినివి

31 చదివేదానిని తెలిసినదా అని అడిగితే॥ యెవడైనా తెలుపు

నాకు దారి చూపకపోతే నాకు యెట్లా తెలుసునని అ

తడు చెప్పి ఫిలిప్పును యెక్కి కూర్చుండుమని వేడుకొనెను

32 ని ఫిలిప్పునితో అనెను॥ మరియు గ్రంథమునందు అతడు

చదివిన స్థలమేమంటే అతడు గొర్రెవలె వధకు తీసుకుపో

బడెను బొచ్చు కత్తిరించే వాని యెదుట చేతా సంగా ఉండే

33 గొర్రెపిల్లవలె నోరు తెరువలేదు॥ అతని దీనత్వము

వల్లననుపు అతనుచేసిన తీర్పు తీసివేయబడెను అ

తని ప్రాణము భూమిలో నుంచి తీసివేయ

బడ్డది గనక అతని వంశమును పుట్టిగా ఎవడు చెప్పే

34 వాడెవడు అని వ్రాసి॥ అప్పుడు ఆ ఖోజా

ఫిలిప్పునితో చెప్పెను నిన్ను నేను ప్రార్థిస్తున్నాను ఋషి

యీమాట యెవనిని గురించి చెప్పినాడు తన్ను గురించియా

35 మరియొకని గురించియా అని అంటే॥ అప్పు

డు ఫిలిప్పు నోరు తెరచి ఆ వాక్యమునే ఆరంభించి

యేసును గురించే అని అతనికి ప్రబోధ చేసినాడు॥

36 అంతట వారు దారిని పోతూ ఉండగా నీళ్ళు ఉన్న స్థలము దగ్గరికి

వారయి అప్పుడు అయ్యగారు ఇదిగో జలము నాకు బాప్తిస్మము

Acts 8 అపొస్తలులకార్యాలు

[illegible]

౩౭ [illegible]

[illegible]

౩౮ [illegible]

[illegible]

[illegible]

౩౯ [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

౪౦ [illegible]

[illegible]

[illegible]

Acts 9 అధ్యాయము

౧ [illegible]

[illegible]

౨ [illegible]

[illegible]

[illegible]

౩ [illegible]

Acts 9 అపొస్తలులకార్యాలు 19

[illegible]

[illegible]

౪ [illegible]

౫ [illegible]

[illegible]

౬ [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

౭ [illegible]

[illegible]

[illegible]

౮ [illegible]

[illegible]

[illegible]

౯ [illegible]

౧౦ [illegible]

[illegible]

[illegible]

౧౧ [illegible]

వంతుకు అతనితోచెప్పెను వేచిరుచు వనిచెప్పబడే దారికిపోయి
యూదాయొక్క యింట్లో తార్సువాడైన సౌ
లనే వాన్నిగురించి విచారించు యెందుకంటే యితడు
౧౨ ప్రార్థనచేస్తున్నాడు॥ యింకా అనంయ
అనేయితనే వాడు లోపలికివచ్చి తనకు తిరిగి దృష్టి వచ్చె
లాగు తనమీద చెయ్యివుంచినట్టు అతనికి దర్శనమైనది
౧౩ అంటే॥ అందుకు అనంయ్యా ప్రత్యుత్తరమిచ్చెను స్వా
మీ యెరూషలేములో నీ పరిశుద్ధులకు యితడు
యెంత కీడు చేసినాడో అనేకులవల్ల విన్నాను
౧౪ యిక్కడ నీ పేరును ప్రార్థించేవారందరినీ కట్టివేయుటకు
ప్రధాన యాజకులవల్ల అధికారము పొందినాడు॥ అయితే ప్రభు
౧౫ వు అతనితో అనెను నీవు వెళ్లు యితడు అన్యజను
లయెదుటను రాజుల యెదుటను యిశ్రాయేలు సంతతివారియెదుటను
నా పేరును భరించేటందుకు నేను యేర్పరచుకొన్న
౧౬ సాధనమైయున్నాడు॥ యెందుకంటే నా పేరును
గురించి అతను యెన్ని శ్రమలను అనుభవింపవలెనో అతనికి చూపి
౧౭ స్తాను॥ అప్పుడు అనంయ వెళ్లి ఆ యింట్లో ప్రవేశించి అతనిమీద
చెయ్యివుంచి సౌలా సహోదరుడా నీవు వచ్చిన దారిలో నీకు
కనిపించిన ప్రభువైన యేసు

నీకు దృష్టి వచ్చే లాగున్ను నీవు పరిశుద్ధాత్మతో నింపబడే
౧౮ లాగున్ను నన్ను పంపినాడని చెప్పెను॥ వెంటనే
అతని కన్నులనుండి పొరలవంటివి రాలి తిరిగి
౧౯ దృష్టివచ్చెను లేచి బాప్తిస్మము పొందెను॥ తరువాత
ఆహారము తీసుకొని బలపడెను సౌలు దమస్కులో ఉన్న శిష్యులతో
౨౦ కొన్నిదినములుండెను॥ వెంటనే సమాజమందిరములలో
౨౧ క్రీస్తు దేవుని కుమారుడని ప్రకటించెను॥ వినినవారందరు
విస్మయమొంది యెరూషలేములో యీ పేరును ప్రార్థించేవారిని
నశింపజేసినవాడు యితడుకాడా యిక్కడికి వారిని బంధించి
ప్రధానయాజకుల యొద్దకు తీసుకొనిపోవలెనని
౨౨ వచ్చెను కదా అనిరి॥ అయితే సౌలు యింకా యెక్కువ బలము పొంది
యితడే క్రీస్తు అని రుజువుపరచుచు దమస్కులో కాపురమున్న
౨౩ యూదులను కలవరపరచెను॥ అనేకదినములు గడచిన తరువాత
యూదులు అతని చంపుటకు ఆలోచన చేసిరి॥ అయితే వారి
౨౪ ఆలోచన సౌలుకు తెలిసెను వారు అతనిని చంపవలెనని
రాత్రింబగళ్లు గవునుల దగ్గర కాచియుండిరి
౨౫ అప్పుడు శిష్యులు అతనిని రాత్రివేళ
గంపలో పెట్టి గోడమీదనుండి దింపిరి॥ ౨౬ సౌలు
యెరూషలేముకు వచ్చి శిష్యుల

లోకరియులతోనని యుత్తరవచ్చుడుగానిరాకు శిష్యుడు
తానని యెంచవాండ్లందరు వానికి భయపడిరి॥
౨౭ గాని బర్నబాసు వాన్ని అపొస్తలుల దగ్గరికి తీసుకవచ్చి
వీడు దారిని భగవంతుణ్ని చూచిన సంగతిన్ని ఆయన వీని
తోమాట్లాడిన సంగతిన్ని వీడు యేసు పేరిట దమస్కులో ధై
ర్యముగా బోధించిన సంగతిన్ని వాండ్లకు యెరుకపెట్టెను॥
౨౮ అంతట వీడు యెరూశలేములో వాండ్లతోకూడా వ
౨౯ చ్చుపోతూ వుండెను॥ భగవంతుడైన యేసునామమును బట్టి
ధైర్యముగా ప్రసంగించి గ్రీకువాండ్లతో వాగ్వాదం చేసినం
౩౦ దున వీండ్లు వాన్ని చంపచూచిరి॥ యీ సంగతి అన్నద
మ్ములకు తెలియగానే అతన్ని వాండ్లు కైసరియకు తో
డుకపోయి అక్కడనుంచి తార్సు అనే దేశమునకు పంపినారు॥
౩౧ అంతట యూదయ గలిలయ సమరయ
యీదేశములలోనంతటా వుండేసంఘములు సమాధాన
ముగా ప్రవర్తించబడి భగవంతుని పట్ల భయభక్తులతోన
డుచుకొని పవిత్రాత్మ యొక్క ఆదరణవల్ల అభి
౩౨ వృద్ధిపొందెను అంతట పేతురు అన్ని స్థలములు
అన్ని స్థలాలు సంచరించినప్పుడు లిద్దాలో వుండే
౩౩ పరిశుద్ధుల దగ్గరికి రావలసి వచ్చెను॥ అక్కడ యేనెయ
అనే వాడు యెనిమిదేండ్లనుం
౩౪ చి మంచం పట్టినవాడై యుండగా చూచి॥ యేనెయ యేసు

క్రీస్తు నిన్ను స్వస్థపరుస్తున్నాడు లేచి నీ పరుపు నీవే సర్దుకొమ్ము
౩౫ అని చెప్పిన వెంటనే వాడు లేచెను॥ అంతట లిద్దాలో
ను షారోనులోను వుండేవాండ్లందరు వాన్ని చూచి
౩౬ భగవంతుని తట్టు తిరిగిరి॥ అప్పుడు యొప్పే అనే గ్రామ
ములో తబితా అనే శిష్యురాలు వుండెను ఆ పేరు
నకు దొర్కాస్ అని అర్థము ఆమె సత్కార్యము
లను ధర్మములను మెండుగా చేసే
౩౭ దిగా వుండెను॥ ఆ దినములలో ఆమె జబ్బుపడి
చనిపోయెను వాండ్లు ఆమెకు స్నానము చేయించి మేడగదిలో
౩౮ బెట్టిరి॥ లిద్దా యొప్పేకు సమీపముగా వుండగా
పేతురు అక్కడ వున్నాడని శిష్యులు విన్నవారై ఆలస్యం చే
యక వెంటనే మా దగ్గరికి రమ్మని అతన్ని వేడుకొ
౩౯ నుటకు ఇద్దరు మనుష్యులను పంపించిరి॥ అంతట పేతురు లేచి వాండ్లతో
కూడా పోయెను ఆయన రాగానే వాండ్లు ఆయనను
మేడమీదికి తీసుకపోయిరి అంతట విధవరాండ్రందరు
దొర్కాస్ తమతో వుండినప్పుడు ఆమె కుట్టిన అంగీలను
వస్త్రములను చూపించి యేడుస్తూ ఆయన దగ్గర నిలుచుండి
౪౦ రి॥ అయితే పేతురు అందరిని వెలుపలికి పంపించి మోకాళ్ల
మీదపడి ప్రార్థన చేసి శవము వైపు తిరిగి తబితా లెమ్ము
అనగా ఆమె కండ్లు తెరచి పేతురును చూచి లేచి కూర్చుండెను॥
౪౧ అంతట ఆయన ఆమెకు చెయ్యి యిచ్చి లేవనెత్తి సాంతుల

Acts 9 [illegible]

[illegible]

[illegible]

42 [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

Acts 10 [illegible]

1 [illegible]

2 [illegible]

[illegible]

[illegible]

3 [illegible]

[illegible]

4 [illegible]

[illegible]

[illegible]

5 [illegible]

[illegible]

6 [illegible]

[illegible]

[illegible]

7 [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

8 [illegible]

9 [illegible]

[illegible]

[illegible]

10 [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

11 [illegible]

[illegible]

12 [illegible]

13 [illegible]

[illegible]

[illegible]

14 [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

Acts 10 [illegible]

[illegible]

Acts 10 [illegible]

[illegible]

Acts 10 [illegible]

[illegible]

Acts 11 [illegible]

[illegible]

Acts 11 [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

Acts 11 అపొస్తలుల కార్యములు ౧౧

[illegible]

Acts 12, అధ్యాయము ౧౨

[illegible]

Acts 12 అపొస్తలుల కార్యములు ౧౨

[illegible]

Acts 12 [illegible]

[illegible]

Acts 12 [illegible]

[illegible]

Acts 13 [illegible]

[illegible]

Acts 13 అపొస్తలులకార్యములు

[illegible]

Acts 13 [illegible]

[illegible]

Acts 13 [illegible]

[illegible]

Acts 13 [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

Acts 13 అపొస్తలుల కార్యములు ౧౩

[illegible]

Acts 14 అపొస్తలుల కార్యములు ౧౪

[illegible]

Acts 14 అపొస్తలుల కార్యములు

[illegible]

Add 14 [illegible]

[illegible]

Add 14 [illegible]

[illegible]

Acts 14 [illegible]

[illegible]

Acts 15 [illegible]

[illegible]

2 [illegible]

3 [illegible]

4 [illegible]

Acts 15 [illegible]

[illegible]

2 [illegible]

[illegible]

Acts 15 అపొస్తలుల కార్యాలు

[illegible]

Acts 15

[illegible]

Acts 15 [illegible]

౩౯ [illegible]

౪౦ [illegible]

౪౧ [illegible]

Acts 16 [illegible]

౧ [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

Acts 17 [illegible]

Acts 17 [illegible]

౧ [illegible]

౨ [illegible]

౩ [illegible]

౪ [illegible]

౫ [illegible]

Acts 17 [illegible]

[illegible]

Acts 17 [illegible]

[illegible]

D-2892

Acts 17 [illegible]

[illegible]

D·2591

Acts 17 [illegible]

[illegible]

GOVT. ORIENTAL MANUSCRIPTS LIBRARY

Acts 17 [illegible]

[illegible]

Acts 18 అధ్యాయము ౧౮

[illegible]

[illegible]

Acts 18 [illegible]

[illegible]

Acts 18 [illegible]

[illegible]

Acts 18 [illegible]

[illegible]

Acts 19 [illegible]

[illegible]

Acts 19 [illegible]

[illegible]

Ac.L.19 [illegible]

[illegible]

Ac.L.19 [illegible]

[illegible]

Acts 19 [illegible]

[illegible]

Acts 19 [illegible]

[illegible]

Acts 20 [illegible]

[illegible]

Acts 20 [illegible]

[illegible]

Acts 20 [illegible]

[illegible]

Acts 20 [illegible]

[illegible]

[illegible]

Act 21 [illegible]

[illegible]

Acts 21

[illegible]

Acts 21

[illegible]

Act 21 [illegible]

[illegible]

Act 21 [illegible]

[illegible]

Act [illegible] [illegible]

[illegible]

Acts 22 [illegible]

[illegible]

Acts 22 [illegible]

[illegible]

Acta 92

[illegible]

Acta 93

[illegible]

Acta 94

[illegible]

[illegible]

Acts 23 [illegible]

Acts 25 [illegible]

[illegible]

Acts 25 [illegible]

[illegible]

Acts 24 [illegible]

[illegible]

Acts 21

[illegible]

Acts 25

[illegible]

Acts 25

[illegible]

Acts 26

[illegible]

Acts 24 [illegible]

Acts 24 [illegible]

[illegible]

2.2392

Acts 24 [illegible]

[illegible]

Acts 28 [illegible]

[illegible]

Acts 28 [illegible]

[illegible]

Art 28 [illegible]

[illegible]

Art 28 [illegible]

[illegible]

Acts [illegible]

[illegible]

[illegible]

The End